Lieta Nr. C73279323
ECLI:LV:ZRT:2023:0613.C73279323.4.S

**SAĪSINĀTS SPRIEDUMS**
Latvijas Republikas vārdā
Jelgavā 2023.gada 13.jūnijā

Zemgales rajona tiesa tiesnese K.Konderko
izskatīja rakstveida procesā vienkāršotās procedūras civillietu ārvalsts komersanta /Nosaukums A/ OU prasībā pret /pers. C/ par naudas piedziņu.

**Aprakstošā daļa**

[1] Prasītājs ārvalsts komersants /Nosaukums A/ OU cēlis tiesā prasību vienkāršotajā procedūrā pret atbildētāju /pers. C/ par naudas piedziņu, kurā lūdz piedzīt no atbildētājas par labu prasītājam no 2019.gada 29.janvāra kredītlīnijas līguma Nr.1081211 izrietošo parāda pamatsummu 828,58 EUR, procentus par aizdevuma izmantošanu par laiku no 2021.gada 3.augusta līdz 2021.gada 16.novembrim 215,63 EUR, līgumsodu 82,86 EUR, likumiskos procentus par laiku no 2021.gada 16.novembra līdz 2023.gada 3.janvārim 56,12 EUR, parāda atgūšanas izdevumus 7 EUR, kopā 1190,19 EUR, piedzīt no atbildētājas par labu prasītājam tiesas izdevumus un atzīt prasītāja tiesības saņemt 6% gadā no visas ar spriedumu piedzītās summas par laiku līdz sprieduma izpildei (izsoles noslēguma dienai).

Prasītājs prasību pamato ar Civillikuma 1402., 1425., 1587., 1756., 1757., 1759., 1763., 1793., 1797., 1798., 1801., 1805., 1934., 1943.pantu.

[2] Tā kā puses nav izteikušas lūgumu lietu iztiesāt tiesas sēdē un tiesa neuzskata par nepieciešamu lietu iztiesāt sēdē, atbilstoši Civilprocesa likuma 250.$^{25}$ panta pirmajai daļai, lieta izskatāma rakstveida procesā.

**Motīvu daļa**

[3] Izvērtējot lietā esošos rakstveida pierādījumus, tiesa atzīst, ka prasība ir pamatota un apmierināma pilnīgi.

[4] Ņemot vērā, ka no citām tiesvedībā esošām civillietām tiesai ir zināms, ka ārvalsts komersantam OU /Nosaukums B/ mainīts nosaukums uz /Nosaukums A/ OU, tiesa atzīst, ka prasītājs lietā ir ārvalsts komersants /Nosaukums A/ OU.

[5] Tā kā lieta pakļauta vienkāršotās procedūras tiesvedības kārtībai, tiesa atzīst, ka lietā, ievērojot Civilprocesa likuma 194.panta pirmās daļas 3.punktu, taisāms saīsināts spriedums.

[6] Tiesa atzīst, ka prasītāja prasība par aizdevuma parāda, līgumsoda un procentu prasījumiem ir pārbaudīta un pamatota ar Civillikuma 1587.pantu, 1590.pantu, 1716.pantu, 1717.pantu, 1720.pantu, 1753.pantu, 1756.pantu, 1757.pantu, 1759.panta 1.punktu, 1765.pantu, 1793.pantu, 1801.pantu, 1838.pantu, 1934.pantu, 1943.pantu, 1946.pantu, Parādu ārpustiesas atgūšanas likuma 6.pantu un 2013.gada 29.janvāra Ministru kabineta noteikumiem Nr.61 "Noteikumi par parāda atgūšanas izdevumu pieļaujamo apmēru un izdevumiem, kuri nav atlīdzināmi".

[7] Saskaņā ar Civilprocesa likuma 41.panta pirmo daļu no atbildētāja par labu prasītājam piedzenama samaksātā valsts nodeva 178,53 EUR (lietas lapa 7-8), jo prasība apmierināma.

[8] Saskaņā ar Civilprocesa likuma 40.panta pirmo daļu un 42.panta pirmo daļu, Ministru kabineta 2022.gada 11.janvāra noteikumiem Nr. 20 "Ar lietas izskatīšanu saistīto izdevumu aprēķināšanas kārtība" no atbildētāja valsts labā piedzenami ar lietas izskatīšanu saistītie izdevumi 9 EUR (lietas lapa 2), kas ir izdevumi par tiesas dokumentu atvasinājumu izgatavošanu, piegādāšanu un izsniegšanu lietā.

[9] Saskaņā ar Civillikuma 1765.pantu un Civilprocesa likuma 195.pantu prasītājam nosakāmas tiesības par laiku līdz sprieduma izpildei (izsoles dienai) saņemt likumiskos sešus procentus gadā no kopējās piespriestās, bet nesamaksātās summas.

[10] Saskaņā ar Civilprocesa likuma 204.$^{1}$panta pirmo daļu nosakāms termiņš sprieduma labprātīgai izpildei 10 dienas no sprieduma spēkā stāšanās dienas.

**Rezolutīvā daļa**

Saskaņā ar Civilprocesa likuma 2., 4., 8., 9., 10., 11.,12.,14.,15., 41., 93., 97.pantu, 189.-195., 204.$^{1}$ pantu, 250.$^{25}$ pantu, 250.$^{27}$ pantu
nosprieda

Prasību apmierināt.

Piedzīt no /pers. C/, personas kods /personas kods/, par labu ārvalsts komersantam /Nosaukums A/ OU, reģistrācijas Nr./reģistrācijas numurs/, no 2019.gada 29.janvāra kredītlīnijas līguma Nr.1081211 izrietošo parāda pamatsummu 828,58 EUR, procentus par aizdevuma izmantošanu par laiku no 2021.gada 3.augusta līdz 2021.gada 16.novembrim 215,63 EUR, līgumsodu 82,86 EUR, likumiskos procentus par laiku no 2021.gada 16.novembra līdz 2023.gada 3.janvārim 56,12 EUR, parāda atgūšanas izdevumus 7 EUR, kopā 1190,19 EUR (viens tūkstotis viens simts deviņdesmit *euro* 19 centi), tiesas izdevumus 178,53 EUR (viens simts septiņdesmit astoņi *euro* 53 centi), kas iemaksājami prasītāja pārstāvja SIA "/Nosaukums C/" norēķinu kontā Nr. /konta numurs/, AS Swedbank.

Noteikt ārvalsts komersantam /Nosaukums A/ OU tiesības par laiku līdz sprieduma izpildei (izsoles noslēguma dienai) saņemt likumiskos 6% (seši procenti) gadā no kopējās piespriestās, bet nesamaksātās summas.

Piedzīt no /pers. C/, personas kods /personas kods/, par labu valstij ar lietas izskatīšanu saistītos izdevumus 9 EUR (deviņi *euro*), kas ieskaitāmi kontā - saņēmējs Tiesu administrācija, reģistrācijas Nr.90001672316, saņēmēja iestāde: Valsts kase, BIC kods TRELLV22, konta Nr.LV51TREL2190458019000, noteikt pienākumu samaksu apliecinošu dokumentu vai paziņojumu par samaksu iesniegt Zemgales rajona tiesā

(Jelgavā), izskaidrot, ka ar lietas izskatīšanu saistīto izdevumu nesamaksas gadījumā pēc sprieduma labprātīgas izpildes termiņa tiks sagatavots izpildu raksts un nodots piespiedu izpildei.

Noteikt termiņu sprieduma labprātīgai izpildei 10 dienu laikā no sprieduma spēkā stāšanās dienas.

Saīsināts spriedums nav pārsūdzams. Puses desmit dienu laikā no saīsināta sprieduma sastādīšanas datuma – 2023.gada 13.jūnija var iesniegt tiesā sprieduma sastādīšanas lūgumu. Ja puse būs iesniegusi sprieduma sastādīšanas lūgumu, sprieduma noraksts būs pieejams tiešsaistes sistēmā 2023.gada 17.jūlijā, pretējā gadījumā saīsināts spriedums stāsies likumīgā spēkā.

Tiesnese K.Konderko